

SUOMEN
POSTIHALLITUS.

HELSINGISSÄ,

lokakuun 31 p. 1911.

N:o 10,432.

Kaikille postitoimistoille.

1.

Postihallituksen kiertokirjeessä N:o I (1) tammikuun 19 päivästä 1909 mainittu, marraskuun 1 päivän ja toukokuun 1 päivän välisenä aikana Turun postikonttorin ja Lybeckin postitoimiston välillä tapahtuva suoranainen postipakettien vaihto muuttuu *alkavan marraskuun ajaksi* siten, että postia kuljettava höyrylaiva matkallaan Turusta Lybeckiin säännöllisesti poikkeaa Hangossa, mistä se jatkaa matkaa joka keskiviikko aikaisintaan k:lo 3,30 i. p.; joten siis ne postipaketit, jotka ovat aiotut edelleen lähetettäväksi tällä vuorolla, ovat ensi marraskuun ajalla lähetettävät *yksinomaan Hangon postikonttoriin* sekä niin hyvissä ajoin, että ne saapuvat Hankoon viimeistään keskiviikkosin k:lo 2,45 i. p. postia kuljettavassa junassa n:o 506.

2.

Ensi marraskuun 1 päivästä alistetaan Huhtervun postiasema, joka on kuulunut Jaakkiman postitoimituksen alle, Ithalan postitoimituksen alle, sekä Suistamon postiasema, joka on kuulunut Soanlahden postitoimituksen alle, Hämekosken postitoimituksen alle.

Mikä kaikki postitoimistojen tiedoksi ja noudatettavaksi täten ilmoitetaan.

P. Jamalainen.

G. F. Hellman.

POSTSTYRELSEN

FINLAND.

HELSINGFORS,

den 31 oktober 1911.

N:o 10,432.

Till samtliga postanstalter.

1.

Uti Poststyrelsens cirkulär N:o I (1) af den 19 januari 1909 omnämnda direkta utväxlingen af postpaket mellan postkontoret i Åbo och postanstalten i Lybeck under tiden från den 1 november till den 1 maj undergår för *instundande november månad* den förändring, att postförande ångaren på färd från Åbo till Lybeck regelbundet anlöper Hangö, derifrån den fortsätter färden hvarje onsdag, ej före kl. 3,30 e. m.; och böra således de postpaket som äro afsedda att vidare försändas med denna lägenhet, under instundande november månad expedieras *uteslutande till Hangö postkontor*, och i så god tid, att de framkomma till Hangö senast onsdag kl. 2,45 e. m. med postförande tåget n:o 506.

2.

Från den 1 instundande november underordnas Huhtervu poststation, hvilken varit underordnad Jaakkima postexpedition, *Ihala* postexpedition, samt *Suistamo* poststation, hvilken varit underordnad Soanlahti postexpedition, *Hämekoski* postexpedition.

Hvilket allt postanstalterna till kännedom och efterrättelse härmed meddelas.

P. Jamalainen.

G. F. Hellman.